



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.4.0. - Ufficio Infrastrutture Ed Arredo Urbano 6.4.0. - Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung	4969	19/12/2022

OGGETTO/BETREFF:

CONVENZIONE QUADRO ACP "SALE STRADALE ED. 3 FORNITURA DI CLORURO DI SODIO - SALGEMMA - PER USO STRADALE" 2022-2026 - STIPULATA DALL'AGENZIA PER I PROCEDIMENTI E LA VIGILANZA IN MATERIA DI CONTRATTI PUBBLICI DI LAVORI, SERVIZI E FORNITURE-

LOTTO 1 - CLORURO DI SODIO - SALGEMMA IN SACCHI CODICE CIG (PADRE): 882411520F

LOTTO 2 - CLORURO DI SODIO - SALGEMMA - SFUSO PER DEPOSITI CODICE CIG (PADRE): 88250727CB

IMPEGNO DELLA SPESA ORDINE FORNITURA CLORURO DI SODIO SFUSO- € 5.471,40 (IVA 22% ESCLUSA) CIG DERIVATO Z8B392B58F

DER RAHMENVEREINBARUNG „STRASSENSALZ - DRITTE AUSGABE - LIEFERUNG VON NATRIUMCHLORID - STEINSALZ FÜR DEN STRASSENBRUCH 2022-2026 DIE VON DER AGENTUR FÜR DIE VERFAHREN UND DIE AUFSICHT IM BEREICH ÖFFENTLICHE BAU-DIENSTLEISTUNGS UND LIEFERAUFTRÄGE DURCHGEFÜHRT WURDE

LOS 1 - NATRIUMCHLORID - STEINSALZ - IN SÄCKEN CODICE CIG (PADRE): 882411520F

LOS 2 - NATRIUMCHLORID - STEINSALZ - LOSE FÜR LAGERPLÄTZE CODICE CIG (PADRE): 88250727CB

VERBUCHUNG DER KOSTEN - LIEFERUNG VON NICHT VERPACKTE NATRIUMCHLORID € 5.471,40 (OHNE MWST 22%) CIG DERIVATO Z8B392B58F

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 417 del 28.07.2021 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2022-2024;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 90 del 21.12.2021 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2022-2024;

Premesso che il Consiglio comunale con delibera n. 91 del 28.12.2021 immediatamente esecutiva ha approvato il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2022-2024;

Che con delibera di Giunta n. 3 del 10.01.2022 è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione (PEG) per gli anni 2022/2024

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 127 del 11/04/22 recante "*BILANCIO 2022 - 2024 - APPROVAZIONE DEL PIANO ESECUTIVO DI GESTIONE (PEG) - PIANO DETTAGLIATO DEGLI OBIETTIVI GESTIONALI*" con la quale è stato approvato il piano dettagliato degli obiettivi gestionali per il triennio 2022-2024;

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige", che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali

visto il vigente Regolamento di Organizzazione approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n.98/48221 del 02.12.2003;

visto il vigente Regolamento di Contabilità approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 94 del 21.12.2017 e successive modifiche ed integrazioni;

vista la deliberazione di Giunta Comunale n. 410 del 15.06.2015 e le successive modifiche ed integrazioni, con la quale viene operata una dettagliata individuazione degli atti devoluti o delegati alla competenza dei dirigenti;

Vista la determinazione dirigenziale n. 3328 del 23/09/21 della Ripartizione 6 con la quale il Direttore della Ripartizione provvede all'assegnazione del PEG, alla nomina ai sensi dell'art. 4 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", dell'art. 6 della L.P. 17.12.2015 n. 16 rispettivamente dell'art. 31 del D.Lgs. n. 50/2016, per quanto compatibile e dell'art. 16 del D.M. 7 marzo 2018, n. 49 quale Responsabile Unico del Procedimento in via generale ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Visti:

Determina n./Verfügung Nr.4969/2022

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 417 vom 28.07.2021, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2022-2024 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 90 vom 21.12.2021, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2022-2024 genehmigt worden ist

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 91 vom 28.12.2021, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2022-2024 genehmigt hat.

mit Stadtratsbeschluss Nr. 3 vom 10.01.2022 wurde der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für die Jahre 2022-2024 genehmigt

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 127 vom 11/04/22 betreffend "*HAUSHALT 2022 - 2024 - GENEHMIGUNG DES HAUSHALTSVOLLZUGSPLANS (HVP) - DETAILLIERTER PLAN DER ZIELVORGABEN*", mit welchem der detaillierte Plan der Zielvorgaben für den Zeitraum 2022-2024 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in die Organisationsordnung, welche mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in die Buchhaltungsordnung, welche mit in geltender Fassung Gemeinderatsbeschluss Nr. 94 vom 22.12.2017 genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410 vom 15.06.2015 i.g.F., mit dem die Verfahren festgestellt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung Nr. 3328 vom 23/09/21, kraft welcher der Direktor der Abteilung 6 – die HVP-Zuweisung vornimmt, im Sinne vom Art. 4 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, vom Art. 6 des L.G. Nr. 16 vom 17.12.2015, vom Art. 31 des GvD Nr. 50/2016, sofern vereinbar, und von Art. 16 des M.D. Nr. 49 vom 7. März 2018 als einziger Verfahrensverantwortlicher in allgemeiner Hinsicht ernannt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Gesehen:

6.4.0. - Ufficio Infrastrutture Ed Arredo Urbano
6.4.0. - Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. *"Disposizioni sugli appalti pubblici"*;

- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. *"Codice dei contratti pubblici"* (di seguito detto anche *"Codice"*);

- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. *"Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi"*;

- il vigente *"Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti"* approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro *"Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"*;

- il Decreto ministeriale 17 giugno 2016 *"Approvazione delle tabelle dei corrispettivi commisurati al livello qualitativo delle prestazioni di progettazione adottato ai sensi dell'articolo 24, comma 8, del decreto legislativo n. 50 del 2016"* (16A05398 - GU n. 174 del 27-7-2016);

- la Delibera della Giunta Provinciale di Bolzano n. 1308/2014 *"Capitolato prestazionale per conferimento di incarichi di progettazione..."*

Premesso che l'Ufficio Infrastrutture ed Arredo Urbano deve provvedere all'acquisto di cloruro di sodio - salgemma in sacchi e sfuso per uso stradale da impiegare nella manutenzione delle strade nel periodo invernale;

Visto che è stata attivata a livello provinciale una convenzione per la fornitura di cloruro di sodio a uso stradale (denominata "SALE STRADALE" - Ed. 3;

Che possono aderire alla Convenzione tutti i soggetti di cui all'art. 2 comma 2 lettera a), b), c), d) della LP nr. 16/2015

Visto che nell'ambito locale l'agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP) ha espletato, a sostegno degli enti locali di riferimento, un'apposita procedura aperta (bando pubblicato nella Gazzetta Ufficiale dell'Unione Europea n. GU/S S133353108-2021-IT del 13/07/2021) nel rispetto delle disposizioni normative previste per l'affidamento, a mezzo convenzione, della fornitura di cloruro di sodio ad uso stradale, composta da 4 lotti:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 *"Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe"*, i.g.F.

- das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, *"Gesetzbuch über öffentliche Aufträge"* (in der Folge auch *"Kodex"* genannt), i.g.F.,

- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 *"Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen"* in geltender Fassung,

- die geltende *"Gemeindeverordnung über das Vertragswesen"*, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,

- das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 - Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die *"Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"* in geltender Fassung.

- das Ministerialdekret vom 17 Juni 2016 *"Approvazione delle tabelle dei corrispettivi commisurati al livello qualitativo delle prestazioni di progettazione adottato ai sensi dell'articolo 24, comma 8, del decreto legislativo n. 50 del 2016"* (16A05398- GU n. 174 del 27-7-2016);

- den Beschluss der Landesregierung der Autonomen Provinz Bozen Nr. 1308/2014 *"Vertragsbedingungen für Projektierung.[...]"*.

Das Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung muss verpackten und nicht verpackten Natriumchlorid für Straßenbrauch im Winter kaufen.

Festgestellt, dass auf Landesebene eine Konvention für die Lieferung von Natriumchlorid für den Straßenbrauch ausgearbeitet wurde *"Straßensalz Dritte Ausgabe"* genannt)

Der Rahmenvereinbarung können die im Art. 2 Absatz 2 des LG 16/2015 Buchstabe a), b), c), d) angegebene Rechtssubjekte beitreten

Festgestellt, dass im lokalen Bereich die Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV), zur Hilfe der öffentlichen Ämter, ein offene Prozedur (Die Bekanntmachung ist im Amtsblatt der Europäischen Union n. GU/S S133353108-2021-IT vom 13/07/2021 veröffentlicht geworden) ausgearbeitet hat, mit Rücksicht auf die vorgeschriebenen Gesetze, für die Vergabe mittels Konvention der Lieferung von Natriumchlorid für Strassen (4 Löse):

LOTTO 1 – Cloruro di sodio salgemma in sacchi

LOTTO 2 – Cloruro di sodio salgemma – sfuso per depositi

LOTTO 3 – Cloruro di sodio salgemma – sfuso per silos

LOTTO 4 - Cloruro di sodio salgemma – raffinato iper puro

Considerato che tra gli articoli offerti vi sono anche quelli che comunemente vengono utilizzati dall'Amministrazione nella stagione invernale;

Vista la delibera della Giunta comunale n. 108 del 28/03/2022 con la quale è stata deliberata l'adesione alla convenzione quadro ACP "SALE STRADALE Ed. 3 FORNITURA DI CLORURO DI SODIO – SALGEMMA – SFUSO ED IN SACCHI PER USO STRADALE" 2022-2026 – stipulata dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture;

Che i lotti 1 e 2 della convenzione quadro sono stati aggiudicati con procedura aperta a Intercom Dr. Leitner srl e che il relativo contratto è stato stipulato in data 13/12/2021

Che la convenzione ha durata di 48 mesi e precisamente:

il lotto 1 avrà scadenza il 22/12/2025

il lotto 2 avrà scadenza il 16/01/2026

Che con determinazione dirigenziale nr 1293 del 05/04/2022 è stata affidata all'impresa Intercom Dr. Leitner srl di Campo di Trens (BZ) la fornitura di cloruro di sodio salgemma sfuso ed in sacchi per uso stradale, alle condizioni e prezzi di cui all'offerta presentata nell'ambito della citata procedura di gara

Con lo stesso atto è stata prenotata la spesa

Come previsto dal punto 7) della determinazione dirigenziale nr 1293 del 05/04/2022, trattandosi di convenzione la spesa verrà impegnata al momento dei singoli ordinativi secondo le esigenze dell'amministrazione e verrà richiesto un CIG derivato per ogni ordine

LOS 1 - Natriumchlorid – Steinsalz - in Säcken

LOS 2 - Natriumchlorid – Steinsalz - lose für Lagerplätze

LOS 3 - Natriumchlorid – Steinsalz - lose für Silos

LOS 4 - Raffiniertes, hochgradig reines Natriumchlorid -

Festgestellt, dass zwischen den angebotenen Artikeln auch jene sich befinden die normalerweise im Winter von der Verwaltung gebraucht werden

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 108 vom 28/03/2022, mit welchem die Zustimmung der Rahmenvereinbarung „STRABENSALZ – DRITTE AUSGABE - LIEFERUNG VON VERPACKTEM UND NICHT VERPACKTEM NATRIUMCHLORID – 2022-2026 genehmigt wurde, die von der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-Dienstleistungs- und Lieferaufträge durchgeführt wurde.

Die Löse 1 und 2 der Rahmenvereinbarung wurden im Zuge eines offenen Ausschreibungsverfahrens der Intercom Dr. Leitner srl zugeschlagen; der entsprechende Vertrag wurde am 13/12/2021 abgeschlossen.

Diese Vereinbarung hat eine Dauer von 48 Monaten und zwar:

Los 1 Frist am 22/12/2025

Los 2 Frist am 16/01/2026

Mit Verfügung des leitenden Beamten wurde der Firma Intercom Dr. Leitner srl aus Freienfeld (BZ) mit der Lieferung von Natriumchlorid Steinsalz für Straßenbrauch zu den Bedingungen und Preisen entsprechend dem im Zuge des genannten Vergabeverfahrens eingereichten Angebots beauftragt

Mit demselben Akt wurden die Ausgaben verbucht

Wie in Punkt 7) der Verfügung Nr. 1293 vom 05.04.2022 vorgesehen, werden die Ausgaben, da es sich um ein Abkommen handelt, zum Zeitpunkt der einzelnen Bestellungen entsprechend den Bedürfnissen der Verwaltung gebunden und eine abgeleitete CIG wird für jede Bestellung beantragt

Che l'amministrazione deve provvedere ad ordinare 66 t di cloruro di sodio sfuso

Chè per questo è necessario impegnare la spesa pari ad € 5.471,40 (IVA 22% esclusa)

Dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 40.000, la stessa non è contenuta nel programma biennale degli acquisti;

Considerato che non si ritiene necessaria la richiesta del CUP, non sussistendo le condizioni imprescindibili che ne rendono obbligatoria la richiesta ed in particolare la presenza di un obiettivo di sviluppo economico e sociale;

vista la Determinazione dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture n. 4 del 7 luglio 2011, "Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136";

Considerato che l'affidamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio

Il Dirigente in qualità di RUP dichiara, con la sottoscrizione del presente provvedimento, l'assenza di ogni possibile conflitto d'interesse in relazione al suddetto affidamento;

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica;

IL DIRETTORE D'UFFICIO

D E T E R M I N A

Per i motivi espressi in premessa ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti"

1. di quantificare in euro 6.675,11 (I.V.A. 22% compresi) l'importo complessivo della fornitura, compresi i costi per la sicurezza;
3. di approvare la spesa derivante di Euro 6.675,11 (I.V.A. 22% compresa);
4. di imputare la spesa complessiva di Euro 6.675,11 (I.V.A. 22% compresa) come da documento contabile inserito nel sistema informatico;
5. di dar atto dell'esclusione di ogni possibile conflitto d'interesse da parte del RUP in relazione al suddetto affidamento
6. di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e

Determina n./Verfügung Nr.4969/2022

die Verwaltung muss 66t vom nicht verpackten Natriumchlorid bestellen

Hierfür sind Ausgaben in Höhe von 5.471,40 € (ohne MwSt. 22%) zu verpflichten.

Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Ankäufe vorgesehen,

Die Anforderung des CUP-Kodex wird nicht für notwendig befunden, da die unabdingbaren Voraussetzungen dafür nicht gegeben sind, zumal mit dem Antrag keine wirtschaftliche oder betriebliche Weiterentwicklung bezweckt wird,

Es wurde Einsicht genommen in die Bestimmung der zuständigen Aufsichtsbehörde für öffentliche Aufträge im Bereich Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen Nr. 4 von 7. Juli 2011, "Leitlinien zur Rückverfolgbarkeit der Finanzflüsse im Sinne von Artikel 3 des Gesetzes 13. August 2010, Nr. 136".

Angesichts der Tatsache, dass dieses Vergabes zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird

Mit der Unterzeichnung der vorliegenden Verfügung erklärt der Direktor als EVV, dass Nichtvorhandensein von Interessenkonflikten in Bezug auf die oben genannte Abtretung

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die technische Ordnungsmäßigkeit;

Dies vorausgeschickt

VERFÜGT

DER AMTSDIREKTOR

Aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs 8 der "Gemeindeverordnung über das Vertragswesen":

2. den Gesamtwert der Lieferung mit € 6.675,116 (MwSt. 22% inbegriffen) zu beziffern, inbegriffen die Sicherheitskosten, falls vorhanden
3. die daraus entstehende Ausgabe von 6.675,11 Euro (22% MwSt. inbegriffen) wird genehmigt,
4. die Gesamtausgabe von 6.675,11 Euro (22% MwSt. inbegriffen) gemäß dem im Informatiksystem erfassten Buchhaltungsbeleg verbucht,
5. Festzustellen, dass kein Interessenskonflikt des Verfahrensverantwortlichen bezüglich die oben genannte Zuweisung vorliegt.
6. im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten

6.4.0. - Ufficio Infrastrutture Ed Arredo Urbano

6.4.0. - Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung

ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da documento contabile inserito nel sistema informatico;

7. di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
8. contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß dem im Informatiksystem erfassten Buchhaltungsbeleg,

7. zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist,
8. gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2022	U	2234	10051.03.010200005	Altri beni di consumo	6.675,11

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
STRINGARI STEFANO / InfoCamere S.C.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

f80bd1755ec73ce790f3007acb770f5f96f542e156b89e69bd7bdd51200d3a0b - 9900604 - det_testo_proposta_19-12-2022_12-44-28.doc
810ae2c165cdf38abb2f97192aa0e8a92583110790866883332b78c3af4c16e - 9900605 - det_Verbale_19-12-2022_12-44-49.doc
8145056320f1cd79c5a1bc75a27b1066186c0780f4f97eb9d8e10f37e999c20d - 9900612 - modello_Allegato Impegno.doc
058a9df094c6a5b9abe4731bc063801fcb4cf39e2b6c0d998095fa9edaf0b91d - 9900613 - 2_sfuso_signed.pdf